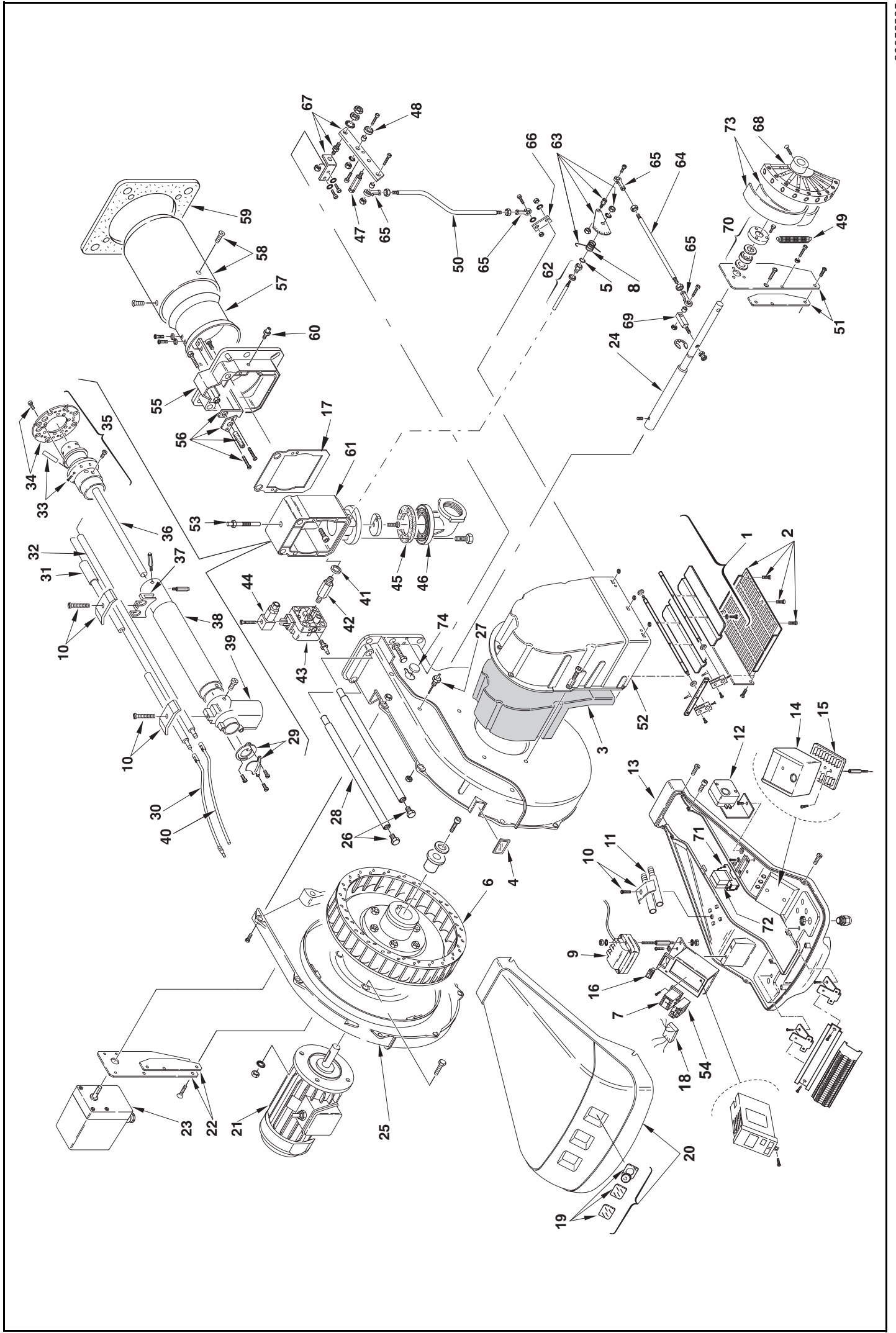


- I** Bruciatori di gas ad aria soffiata
- GB** Forced draught gas burners
- F** Brûleurs gaz à air soufflé
- D** Gas-Gebläsebrenner
- E** Quemadores de gas de aire soplado

Funzionamento bistadio progressivo o modulante  
Two stage progressive or modulating operation  
Fonctionnement à 2 allures progressif ou modulant  
Zweistufig-gleitender oder modulierender Betrieb  
Funcionamiento a 2 llamas progresivas o modulante

CODICE - CODE CÓDIGO	MODELLO - MODEL - MODELE MODELL - MODELO	TIPO - TYPE - TYP
20044638 - 20044639	RS 150/M	890T
20051315 - 20051316	RS 150/M	890T



N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATRICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	**
1	3013684	GRUPPO SERRANDA ARIA	AIR DAMPER ASSEMBLY	GROUPE VOILET AIR	LUFTREGULIERUNG	CONJUNTO REGISTRO AIRE		
2	3013683	PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	SCHUTZGITTER	PROTECCIÓN		
3	3013682	FONOASSORBENTE	SOUND DAMPING	INSONORISANT	GERÄUSCHDÄMMUNG	AISLAMIENTO ACUSTICO		
4	3003763	VISORE	INSPECTION WINDOW	UISEUR	SICHTFENSTER	VISOR		
5	3007029	ANELLO	PISTON SEAL	JOINT TORIQUE	LIPPENDICHTUNG	JUNTA TORICA	B	
6	3012555	GIRANTE	FAN	TURBINE	GEBLÄSERAD	TURBINA	C	
7	3013979	CONTATTORE	CONTACTOR	CONTACTEUR	SCHÜTZ	CONTADOR	C	
8	3013204	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE		
9	3003847	TRASFORMATORE	TRANSFORMER	TRANSFORMATEUR	TRANSFORMER	TRANSFORMADOR	B	
10	3003409	CAVALLOTTO	U BOLT	CAVALIER	BÜGELBOLZEN	FIJACION ELECTRODO		
11	3003956	PROLUNGA PERNO	BAR EXTENSION	EXTENSION DE GLISSIERE	BOLZENVERLÄNGERUNG	EXTENSION PERNO		
12	3007444	PRESSOSTATO ARIA	AIR PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT AIR	LUFTDRUCKWÄCHTER	PRESÓSTATO AIRE	A	
13	20052546	MENSOLA	BASE PLATE	PLAQUE DE SUPPORT	GRUNDPLATTE	REPISA		
14	3013362	APPARECCHIATURA	CONTROL BOX	BOÎTE DE CONTRÔLE	STEUERGERÄT	CAJA DE CONTROL	B	
15	3013913	MORSETTIERA	TERMINAL BOARD	BORNIER	STECKSOCKEL	REGLETA DE CONEXIÓN	C	
16	3012080	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERUCTOR		
17	3012735	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA	B	
18	3012155	FILTRO ANTIRADIODI-STURBO	SUPPRESSOR	FILTRE ANTI-BROUILLAGE	ENTSTÖRER	FILTRO ANTI-INTERFEREN-CIA	A	
19	3013678	MEMBRANA+VETRINO	MEMBRANE+VIEWING PORT	MEMBRANE+REGARD	MEMBRAN+VERSCHLUSS- TOPFEN	MEMBRANA+MIRILLA		
20	3013119	COFANO	COVER	CAPOT	VERKLEIDUNG	ENVOLVENTE	B	
21	20055248	MOTORE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR	C	
22	3012585	PIASTRA	ANCHOR PLATE	PLATINE DE BLOCAGE	ARRETIERPLATTE	PLACA	C	
23	3012916	SERVOMOTORE	SERVOMOTOR	SERVOMOTEUR	STELLANTRIEB	SERVOMOTOR	B	
24	3012349	ALBERO	SHAFT	ARBRE	WELLE	ARBORILLO		
25	3012587	GUSCIO	HALF-SHELL	COUVERCLE	HAUBE	CÀSCARA		
26	3003481	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO		
27	3003891	RACCORDO	CONNECTOR	MAMELON	NIPPEL	RACORD	C	
28	3012013	PERNO	BAR	GLISSIERE	BOLZEN	PERNO	C	
29	3012014	GHIERA	RING NUT	BAGUE	NUTMUTTER	TUERCA		
30	3012393	COLLEGAMENTO ELET-TRODO	ELECTRODE CONNECTION	CONNEXION ELECTRODE	ELEKTRODEVERBINDUNG	CONEXIÓN ELECTRODO	A	
31	3012017	ELETTRODO	ELECTRODE	ELECTRODE	ELEKTRODE	ELECTRODO	A	
31	3012016	ELETTRODO	ELECTRODE	ELECTRODE	ELEKTRODE	ELECTRODO	A	

N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATRICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	**		
32	20042837	•	20044638	•	PROBE	SONDE	FÜHLER	SONDA	A
32	20042838	•	20051315	•	PROBE	SONDE	FÜHLER	SONDA	A
33	20052257	•	20044639 *	•	TUBE	TUYAU	RÖHRCHEN	TUBO	C
34	20052258	•	20044638	•	DISC	DISC	SCHEIBE	DISCO	A
35	20052260	•	20044638	•	DISTRIBUTOR ASSEMBLY	GRUPE DISTRIBUTEUR	GASKOPFSYSTEM	CONJUNTO DISTRIBUIDOR	
36	3012035	•		•	INTERIOR TUBE	TUYAU INTERIEUR	INNERER ROHR	TUBO INTERNO	C
36	3012036	•		•	INTERIOR TUBE	TUYAU INTERIEUR	INNERER ROHR	TUBO INTERNO	C
37	20052266	•		•	SUPPORT	SUPPORT	HALTER	SOPORTE	A
38	3012040	•		•	EXTERIOR TUBE	TUYAU EXTERIEUR	AUSSERER ROHR	TUBO ESTERNO	C
38	3012041	•		•	EXTERIOR TUBE	TUYAU EXTERIEUR	AUSSERER ROHR	TUBO ESTERNO	C
39	3012042	•		•	ELBOW	COUDE	SCHLITTEN	CODO	
40	3012043	•		•	PROBE CONNECTION	CONNEXION SONDE	FÜHLERVERBINDUNG	CONEXIÓN SONDA	A
41	3007088	•		•	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA	B
42	3003864	•		•	CONNECTOR	MAMELON	NIPPEL	RACORD	C
43	3003660	•		•	GAS PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT GAZ	GASDRUCKWÄCHTER	PRESÓSTATO DE GAS	A
44	3006954	•		•	CONNECTOR	CONNECTEUR	STECKVERBINDER	CONECTOR	C
45	3005482	•		•	SEAL	JOINT	DICHTUNG	JUNTA	B
46	3006803	•		•	FLANGE AND ELBOW	BRIDE ET COUDE	ANSCHLUSSFLANSCHGAS	BRIDA Y CODO	
47	3012352	•		•	BAR	GLISSIERE	BOLZEN	PERNO	C
48	3003841	•		•	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE	C
49	3012356	•		•	SPRING	RESSORT	FEDER	MUELLE	
50	3012646	•		•	TIE ROD	TIRANT	GESTÄNGE	TIRANTE	C
51	3012594	•		•	ANCHOR PLATE	PLATINE DE BLOCAGE	ARRETIERPLATTE	PLACA	C
52	20041284	•		•	AIR INTAKE	BOITIER D'ASPIRATION	ANSAUGÖFFNUNG	BOCA ASPIRACION	
53	3012049	•		•	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
54	3002289	•		•	OVERLOAD	RELAIS THERMIQUE	ÜBERSTROMAUSLÖSER	RELÉ TERMICO	C
54	3013980	•		•	OVERLOAD	RELAIS THERMIQUE	ÜBERSTROMAUSLÖSER	RELÉ TERMICO	C
55	3012413	•		•	FRONT PIECE	FACADE	VORDERTEIL	SOPORTE QUEMADOR	
56	3012053	•		•	CONTROL DEVICE	GRUPE OBTURATION	DRUCKREGULIERUNG	GRUPO REGULACIÓN	C
56	3012054	•		•	CONTROL DEVICE	GRUPE OBTURATION	DRUCKREGULIERUNG	GRUPO REGULACIÓN	C
57	3003984	•		•	SHUTTER	OBTURATEUR	SCHIEBER	OBTURADOR	C
58	3012057	•		•	END CONE	EMBOUT GUEULARD	FLAMMENROHR	TUBO EXTREMO	B
58	3012058	•		•	END CONE	EMBOUT GUEULARD	FLAMMENROHR	TUBO EXTREMO	B

N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	MATRICOLA BRUCIATORE BURNER SERIAL NUMBER MATRICULE BRULEUR BRENNER KENN-NUMMER MATRICULA QUEMADORES	**
59	3003991	SCHERMO	FLANGE GASKET	JOINT ISOLANT	JUNTA BRIDA		
60	3003322	RACCORDO	CONNECTOR	MAMELON	RACORD		C
61	3012931	MANICOTTO	MANIFOLD	MANCHON	COLLARÍN		
62	3012059	ALBERO MANICOTTO	BUTTERFLY VALVE SHAFT	AXE DE LA VANNE PAPILLON	ALBERO COLLARÍN		
63	3012599	QUADRANTE	GRADUATE SECTOR	SECTEUR GRADUE	CUADRANTE		C
64	3012060	TIRANTE	TIE ROD	TIRANT	TIRANTE		C
65	3006098	SNODO SFERICO	PIN JOINT	CHAPE A ROTULE	ARTICOLACION ESFERICA		C
66	3012601	LEVA	LEVER	LEVIER	PALANCA		C
67	20034954	LEVISMO	LIFTING ASSEMBLY	LEVIER DE TRANSMISSION	CONJUNTO DE ELEVACIÓN		
68	3012358	CAMMA	CAM	CAME	EXCÉNTRICO		C
69	3012350	LEVA	LEVER	LEVIER	PALANCA		C
70	3012357	CUSCINETTO	BEARING	ROULEMENT	COJINETE		C
71	3013406	ZOCCOLO + RELÉ	BASE + RELAY	SOCLE + RELAIS	ZOCALO + RELÉ		C
72	3013407	ZOCCOLO + RELÉ	BASE + RELAY	SOCLE + RELAIS	ZOCALO + RELÉ		C
73	3006097	MOLLA	SPRING	RESSORT	MUELLE		
74	3003996	TAPPO	PLUG	BOUCHON A VIS	TAPÓN		

\*

Versione Testa Lunga - Long Combustion Head Version - Version Tête Longue - Langer Brennkopf Ausführung - Version alargado de tubo llama

\*\*

**RICAMBI CONSIGLIATI - ADVISED PARTS - RECHANGE CONSEIL - EMPFOHLENE ERSATZTEILE - RECAMBIO ACONSEJADOS**

A = Ricambi per dotazione minima - Spare parts for minimum fittings - Pièces détachées pour équipement minimum - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Spare parts for basic safety fittings - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Ersatzteile für Sicherheitsgrundausrüstung - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Spare parts for extended safety fittings - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsausrüstung - Recambios para equipamiento general de seguridad





---

The logo for RIELLO, consisting of the word "RIELLO" in a bold, red, sans-serif font.

RIELLO S.p.A.  
I-37045 Legnago (VR)  
Tel.: +39.0442.630111  
[http:// www.riello.it](http://www.riello.it)  
[http:// www.riello.com](http://www.riello.com)